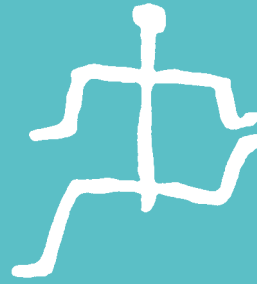


CARVING SUCCESS



2000 ANNUAL REPORT HAWAI'I SBDC NETWORK

A Partnership Between the University of Hawai'i at Hilo
And the U.S. Small Business Administration

HAWAI'I SBDC NETWORK LOCATIONS



State Office

Darryl Mleynek, State Director
200 W. Kawili Street
Hilo, HI 96720-4091
Phone: (808) 974-7515
Fax: (808) 974-7683
Email: darrylm@interpac.net



Hawai'i Island SBDC

Becky Winters, Center Director
100 Pauahi Street, Suite 109
Hilo, HI 96720
Phone: (808) 933-0776
Fax: (808) 933-0778
Email: winters@interpac.net



Kaua'i SBDC

Randy Gingras, Center Director
Kaua'i Community College
3-1901 Kaumuali'i Highway
Lihu'e, HI 96766-9591
Phone: (808) 246-1748
Fax: (808) 245-5102
Email: gingras@midpac.net



O'ahu SBDC

Laura Noda, Center Director
Business Information and Counseling Center
1111 Bishop Street, Suite 204
Honolulu, HI 96813
Phone: (808) 522-8131
Fax: (808) 522-8135
Email: lnoda@aloha.net

Constance Cate, Business Development Specialist
Email: ccate@interpac.net



Maui SBDC

David Fisher, Center Director
Maui Research and Technology Park
590 Lipoa Parkway
Kihei, HI 96753-6900
Phone: (808) 875-2402
Fax: (808) 875-2452
Email: dfisher@maui.com



Business Research Library Center

Tom Lutgen, Library Director
Maui Research & Technology Center
590 Lipoa Parkway
Kihei, HI 96753-6900
Phone: (808) 875-2400
Fax: (808) 875-2452
Email: tlutgen@maui.com



Rural Development Center

Robert Chase, Programs Director
100 Pauahi Street, Suite 109
Hilo, HI 96720
Phone: (808) 933-0773
Fax: (808) 933-0778
Email: bobc@interpac.net

SBDC Web Page: <http://www.hawaii-sbdc.org>



2000 ANNUAL REPORT

TABLE OF CONTENTS

Official Messages	2
State Director's Report	6
Awards and Recognition	9
Hawai'i Island Center Report	10
Hawai'i Island Center Case Study: Hualalai Water Sports	11
Maui Center Report	12
Maui Center Case Study: Origin - The Language Agency	3
O'ahu Center Report	14
O'ahu Center Case Study: Hawaiian Chip Company	15
O'ahu Center Case Study: Free Surf Café	16
Business Information and Counseling Center	17
Kaua'i Center Report	18
Kaua'i Center Case Study: Emerson's Seafood Restaurant	19
Business Research Library (BRL)	20
Aquasearch	21
The Hawaiian Travel Club	21
Rural Development Center	22
Rural Development Center Case Study: Wailea Agricultural Group	23
Advisory Board	24

Graphs & Statistical Sources

Graph 7.1 – Hawai'i SBDC Network 2000 Type of Business Served- Source: Hawai'i Small Business Development Network. Annual Performance Report: January 1, 2000-December 31, 2000.

Graph 8.1- Hawai'i Business Confidence – Source: Bank of Hawai'i Website: <http://www.boh.com/econ/graph.asp>.

Graph 8.2-Hawai'i SBDC Network 200 counseling Hours Trend. Source: Hawai'i SBDC Network.

Most of the graphics used on the cover of this *Annual Report* are Hawaiian petroglyphs created by Guava Graphics of Honolulu, Hawai'i. These petroglyphs are ancient rock carvings that told stories of the historical and cultural life of the islands.

The materials in this *Annual Report* are based upon work partially supported by the U.S. Small Business Administration under Cooperative Agreement Number 0-7620-0012-11. Any opinions, findings, and conclusions or recommendations expressed in this Annual Report are those of the editor and do not necessarily reflect the views of the U.S. Small Business Administration. The support given by the U.S. Business Administration to this activity does not constitute an expressed or implied endorsement of any opinions, products or services mentioned in this *Annual Report*.